

No 91

## JOURNAUX

DE LA

CHAMBRE DES COMMUNES  
DU CANADA

SEANCE DU MERCREDI LE 13 JUIN 1934

## PRIÈRES.

Un message est reçu du Sénat, informant la Chambre que le Sénat a passé le bill suivant sans amendement:—

Bill No 28, Loi constituant en corporation *Ancient Foresters' Mutual Insurance Company*.

M. Cahan, l'un des membres du Conseil privé du Roi, dépose sur la Table, —Réponse à un ordre de la Chambre du 21 mai 1934—Document montrant:—

Durant l'année financière échu le 31 mars 1934, quelle somme d'argent le gouvernement du Canada a versée (a) au chemin de fer Canadien-National; (b) au chemin de fer Canadien-Pacifique, pour le transport des matières postales, le service des messageries, le service des trains de marchandises ou d'autres services.

M. Duranleau, l'un des membres du Conseil privé du Roi, dépose sur la Table, —Réponse à un ordre de la Chambre du 23 mai 1934—Document montrant:—

Quelle somme le Cartel des blés de l'Alberta a versé pour le réservoir à grains de la commission du Port de Vancouver (a) en 1932, (b) en 1933, (c) en 1934.

M. Rhodes, l'un des membres du Conseil privé du Roi, dépose sur la Table, pour M. Gordon,—Copies d'arrêtés en Conseil passés sous l'autorité de la Loi de secours 1931, de la Loi de secours 1932 et de la Loi de secours 1934, comme suit:—

Arrêté en Conseil, C.P. 1177, du 12 juin 1934: autorisant paiement de \$20,575.47 à la province de l'Ontario, pour aide financière supplémentaire en rapport avec le coût du maintien des camps de secours.

Arrêté en Conseil, C.P. 1189, du 12 juin 1934: autorisant paiement de \$322.90 à la province de l'Alberta pour secours direct municipal.